

# *Digitálna knižnica a digitálny archív*

*prof. PhDr. Dušan Katuščák, PhD.*

# Osnova prednášky

1. Prerekvizity a osobný program
2. Metodologický a technologický koncept
3. Projekt Digitálna knižnica a digitálny archív a môj zápas s veternými mlynmi
4. Porovnanie plánu a skutočnosti
5. Konzervovanie a CBA (Cost Benefit Analysis)
6. Závery

# Prerekvizity digitálneho príbehu a našej cesty 60.-70. roky

- 1968 – na začiatku – Matica slovenská, Miloš Kovačka, Dezider Kormúth, Peter Liba a článková bibliografia (1918-1938)
- Bibliografická práca – záujem o lepšie zaznamenanie obsahu popri popise (obsahová charakteristika...)
- Strojové spracovanie slovenskej národnej bibliografie (1975) (ing. Ján Mišík, dr. Štefan Ďurovčík)
- Formovanie metodologického mikrosystému –
- Štrukturalizmus, Nitra, Kabinet literárnej komunikácie, teória metakomunikácie, metatextu, komunikačný prístup k bibliografii, dôraz na informačnú funkciu bibliografie a knižníc, štátne výskumné programy P13 a P18

# Prerekvizity 80. roky

- IKIS – pokusy o integráciu a kooperáciu (štátny program) – Dušan Katuščák, Štefan Kimlička, Ján Mišík, Miloš Kovačka, Soňa Makulová, Jela Šteinerová, Jaro Šušol, Štefan Ďurovčík a i.
- 1978 - metodológia informačných systémov, informačných jazykov, bibliografie, štandardizácie bibliografického popisu, formát ISO 2709, makrotezaurus;
- 1983 – SNK ako samostatný útvar v rámci Matice slovenskej
  - Regionálny informačný kooperačný systém
  - Zrod modernej koncepcie konzervovania dokumentov
    - Vybudovanie datacentra, získanie hardvéru, výmenný formát IKIS
- 2000, zákon 183/2000 Z.z. Zákon o knižniciach

# Prerekvizity 90.roky

- Štandardizácia, integrácia, kooperácia
- Preklad a implementácia formát UNIMARC, Cena Mateja Bela (Lit. Fond)
- Implementácia štandardov ISBD a AACR2
- Projekt KIS3G a spoločný softvér VIRTUA (cena ITAPA, Európska komisia – jediný významný portál SK – manažment znalostí
- Záznamy vo formáte MARC21 implementované do Virtui, konverzie z lokálnych systémov (ca 1.5 mil.)
- Št. úloha – KNIHA SK, projekt základného výskumu – konzervovanie papiera (špičkové vedecké výsledky)
- Odlúčenie SNK od Matice slovenskej
- Univerzita Komenského (spoločný systém Virtua – 12 fakúlt, konverzie)

# Rok 2000+

2000 Zákon 183/2000 Z.z. O knižniciach

Výberové konanie: Generálny riaditeľ (2000-2012)

**Priority:**

- Masová priemyselná digitalizácia (od 2002)

[http://www.4digitalbooks.com/\\_auto\\_dlmini.php](http://www.4digitalbooks.com/_auto_dlmini.php)

- Masové priemyselné konzervovanie

<http://www.knihask.eu/odborny.htm>

- 2006 – SNK v Európskej knižnici

- 2009 – SNK v Europeane

- **Projekt OPIS2** (180 mil eur – 2005-2015)

- Slovenská digitálna knižnica , OPIS2 - (Nórskie fondy)

- Národný projekt: **Digitálna knižnica a digitálny archív (DIKDA)**

- Katedra mediamatiky a kultúrneho dedičstva 2002/2003 (prof. Milan Konvit),

- Centrum excelentnosti UNIZA (2010-2015)

# Metodologický koncept bibliografie a dokumentácie

- Writing  Rewriting  Description  Digitisation

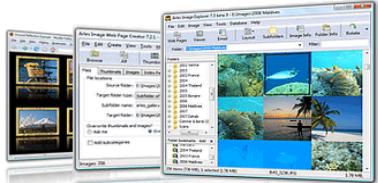
- Historickú vývojovú líniu vidíme takto:
- Bibliografia sa „vracia“ po dvoch tisícročiach ku svojej archetypálnej „podstate“
- Prešla od starovekého a stredovekého **písania a prepisovania** dokumentov (writing, rewriting) do 16. storočia,
- cez novoveké **popisovanie** kníh (description), ktoré teraz dozniewa, po **digitalizáciu** (digitisation) od začiatku 21. storočia.
- To, čo bolo v minulosti v bibliografii dominantné a známe ako **prepisovanie** dokumentov, to je v súčasnosti pre bibliografiu **digitalizácia** ako **kvalitatívne nová fáza vývoja jej formy a spoločenského dosahu**

# Globálna schéma (J. Dzvák)

Zbierky/objekty na policiach: 9.3 km (BIG Collections)

## Prezentácia verejnosti (Big Data) Nová služba

ebooks



Textové analýzy (JUĽŠ,  
IBM, HP, UPJŠ, Oracle...)

Čistenie v depozitoch



Dolovanie znalostí  
Spracovanie dát  
Metadáta

Konzervovanie



KB/data Mining

Sterilizácia  
80 ton za rok



MDS/DO associations

Deacidifikácia  
20-60 ton za rok



Pracovné úložisko



Skenovanie

Laboratórna  
kontrola kvality

# Projekt Digitálna knižnica a digitálny archív a Môj zápas s vетernými mlynmi



# Schválenie národného projektu

- OP Informatizácia spoločnosti (OPIS)
- Schválenie 2006-2007 (RO, EK, vláda SR)
- Január 2010 OPIS 2 – Schválená Štúdia uskutočniteľnosti
- Vláda SR – uzn.192/2011 (24.7 mil. pro rata)
- 31.3. 2011 Zoznam národných projektov OPIS na roky 2007 – 2013
- 28.3.2011 – minister D. Krajcer - poverenie SNK pripraviť a implementovať projekt DIKDA (2011-2015)
- 2010-2015 - Centrum excelentnosti FHV Žilina-SNK (4 mil.eur)
- 16.11.2011 – hotový projekt – odovzdaný SORO
- 2012 – politika zvíťazila nad verejným záujmom



## Národné projekty OPIS 2 Alokácia finančných prostriedkov

Názov projektu	Žiadateľ'	Finančná alokácia €
<b>Digitálna knižnica a digitálny archív</b>	Slovenská národná knižnica	49 667 500,00 €
<b>Digitálna galéria</b>	Slovenská národná galéria	16 009 000,00 €
<b>Digitálne múzeum</b>	Múzeum SNP	27 612 000,00 €
<b>Digitálny pamiatkový fond</b>	Pamiatkový úrad SR	10 600 000,00 €
<b>Digitálna audiovízia</b>	Slovenský filmový ústav	24 200 000,00 €
<b>Centrálna aplikáčná infraštruktúra a registratúra</b>	Národné osvetové centrum	23 797 000,00 €
<b>Centrálny dátový archív</b>	Univerzitná knižnica v Bratislave	33 193 918,00 €
<b>Harmonizácia informačných systémov</b>	Národné osvetové centrum	8 868 256,00 €
<b>Dokumentačno-informačné centrum rómskej kultúry</b>	Štátna vedecká knižnica v Prešove	1 924 000,00 €

# Ciel' projektu DIKDA

- ▶ Digitalizácia a sprístupnenie písomného kultúrneho a vedeckého dedičstva všetkým občanom Slovenska, Európy a sveta
- ▶ Špecifický cieľ - *digitalizácia všetkých slovacikálnych dokumentov*
- ▶ *Slovacikálne písomné dokumenty*, čiže diela, ktorých
  - a) *autormi sú Slováci,*
  - b) *boli vydané, vyrobené, nájdené a nachádzajúce sa na území dnešného Slovenska,*
  - c) *sa obsahovo dotýkajú Slovenska alebo Slovákov alebo*
  - d) *sú napísané v slovenskom jazyku*
- ▶ Sociálny cieľ - poskytnúť všetkým občanom *nové služby*
- ▶ PFI už nebudú poskytovať len záznamy o dokumentoch ale *úplné texty samotných dokumentov*

	Položka	počet objektov	str. na objekt	počet strán
Slovenská národná knižnica	Knihy z depozitu SNK	500 000	350	175 000 000
	Historické dokumenty, manuskripty, staré a vzácné tlače, vybrané archiválie, archívne pomôcky, textové prejavy tradičnej ľudovej kultúry a pod.	150 000	200	30 000 000
	Nové knihy (nové ročné prírastky slovacikálnych kníh SNK)	50 000	350	17 500 000
	Zborníky, Acta, zborníky z vedeckých a odborných konferencií atd.	10 000	350	3 500 000
	Zborníky, Acta, zborníky z vedeckých a odborných konferencií atd. 2010-2015	250	350	87 500
	Štúdie, vedecké a odborné state a články v zborníkoch	700 000	0	0
	Seriály(slovacikálne)	13 500		20 250 000
	Nové ročné prírastky titulov seriálov do SNK 2010-2015	5 000		7 500 000
	Viazané rukopisy, archívne pomôcky, plagáty,	10 250		10 250
	<b>Spolu</b>	<b>1 439 000</b>		<b>253 847 750</b>

# Digitalizačné roboty SNK DL3000





# Kamaldulský kódex (1756)

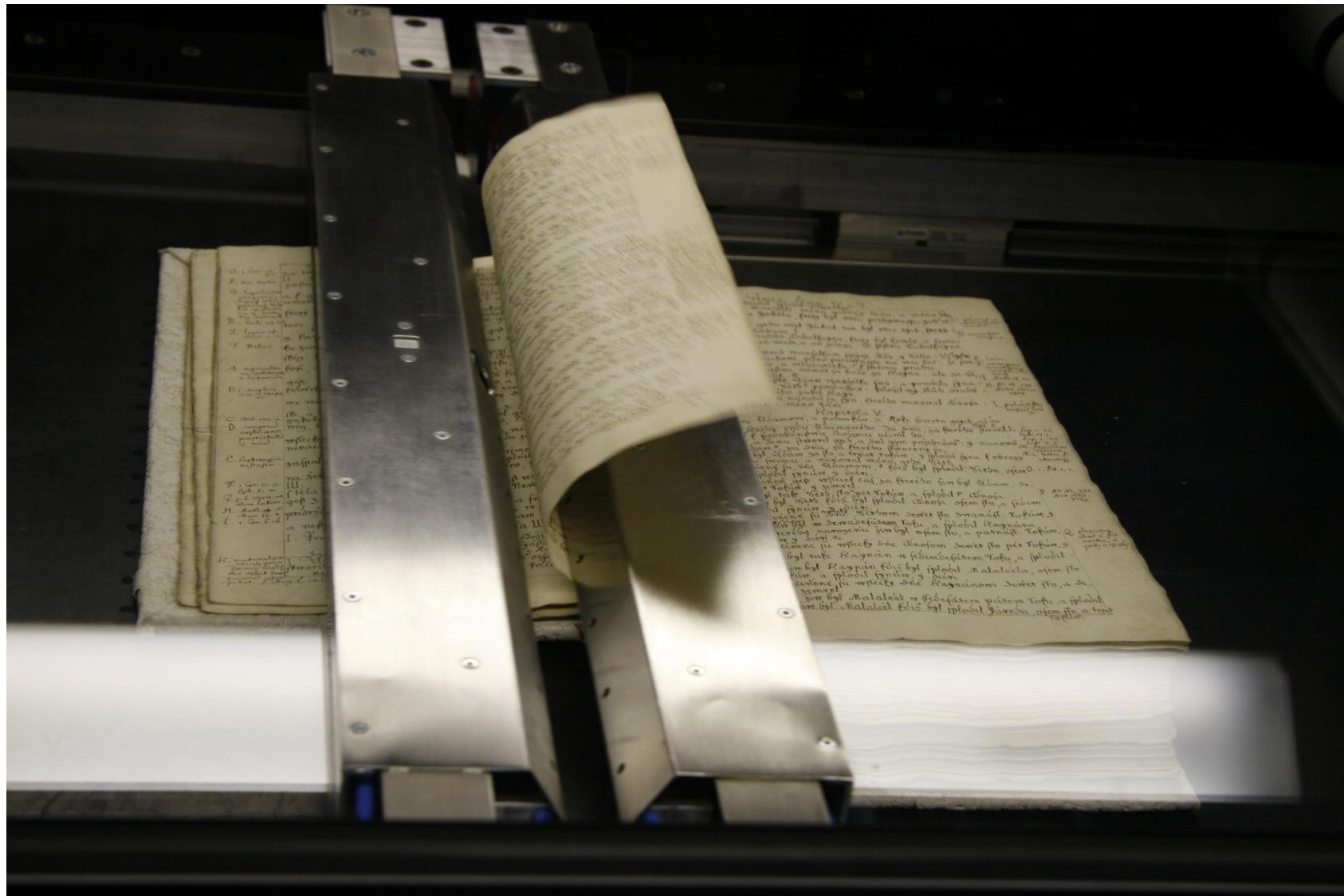
- Rukopis začal vznikať opisovaním Nového zákona 6. mája 1756; opisanie Starého zákona začalo 4. marca 1757.
- Rukopis má dva zväzky. Prvý zväzok má 920 strán a druhý 780 strán.
- Súčasťou prekladu bol aj Latinsko-slovenský slovník, ktorý sa zachoval v rukopise z roku 1763.
- Romulad HADBAVNÝ, Kamaldulský rád, Červený kláštor

[https://www.researchgate.net/publication/313350851 Kamaldulsky k  
odex -  
symbolicky zaciatok masovej digitalizacie na Slovensku Narodny p  
rojekt digitalna kniznica a digitalny archiv](https://www.researchgate.net/publication/313350851_Kamaldulsky_kodex_-_symbolicky_zaciatok_masovej_digitalizacie_na_Slovensku_Narodny_projekt_digitalna_kniznica_a_digitalny_archiv)

(Chemical Papers, Krásy Slovenska, Matriky, ... Ca 2 mil. strán experimentov)







# Sprístupnenie objektov - repozity

Europeana (51 mil objektov)

<https://www.europeana.eu/portal/sk>

Slovakiana

<https://www.slovakiana.sk>

Web umenia

<https://www.webumenia.sk>

MEDIAINFO (digi zbierky)

<http://mi.memoria.sk/#>

FEZ/FEDORA (open source) (digi zbierky)

<http://fez.ceps.uniza.sk/view/FEZ:106>

Virtua (KIS3G\_LIS - knižničný systém)

<http://www.memoria.sk>

<https://www.kis3g.sk>

(Hydra, Islandora, Invenio, Dspace, Eprint ...)

# Projekt v číslach

- Rozpočet projektu: 50 000 000 Eur
- 2 800 000 objektov => 250 000 000 strán
- 250 000 000 strán => 17 PB dát
- 2 pracovné kópie potrebujú asi 34 PB dát
- Produkcia 43 TB/deň
- Preniesť 6 Gbit dát za sekundu
- Trojsmenná prevádzka jún 2012-jún 2015
- 78 nových pracovných miest
- 30 % dostupných objektov cez internet
- Udržateľnosť minimálne do roku 2020
  - Ca 24 000 000 CD (700 MB)
  - Ca 3 600 000 DVD (4,7 GB)
  - Ca 9 000 pások LTO 5 (1,6 TB)

# Miesto a spôsob realizácie digitalizácie

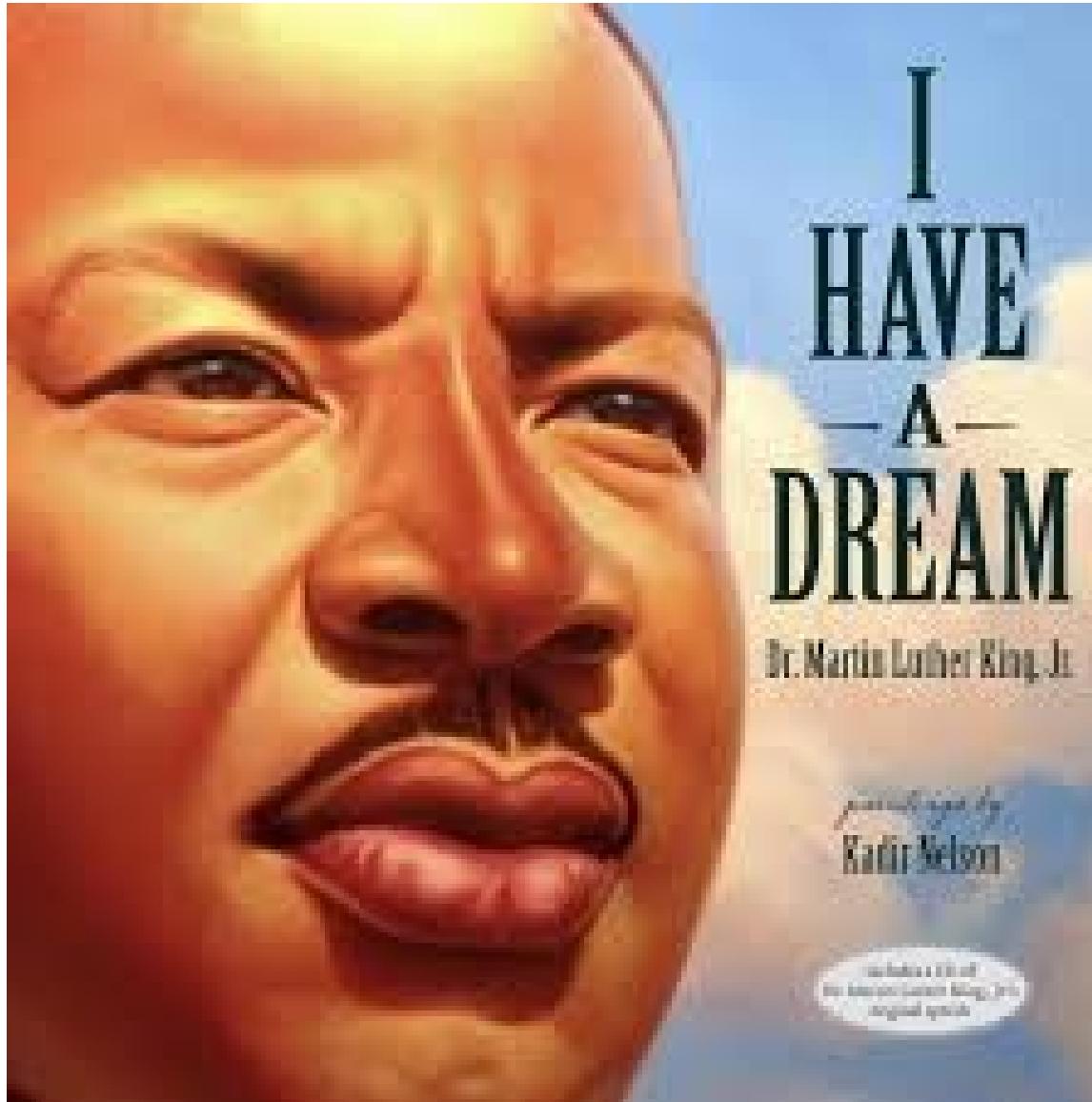
- ▶ *Masová priemyselná digitalizácia*
- ▶ *80% digitalizácie sa uskutoční s použitím robotov*
- ▶ *20 % sa uskutoční s použitím manuálnych skenerov*
- ▶ *Integrované konzervačné a digitalizačné centrum*
- ▶ *Digitalizácia a konzervovanie ako jeden sofistikovaný technologický proces*
- ▶ *Kritický masív slovacikálnych objektov sa nachádza v Slovenskej národnej knižnici v Martine a v Slovenskom národnom archíve v Bratislave*
- ▶ *Dočasne 213 nových zamestnancov (trvalo zostáva 76)*

# Martin Luther King 1963

Mali sme sen :- ))

Aj sny a projekty sa dajú  
ukradnúť a deformovať





# Porovnanie plánu a skutočnosti

<http://www.itapa.sk/data/att/3467.pdf>

(plagiát J. Kováčik SNK, referuje o projekte  
bez uvedenia jeho autorstva)

## Podľa informácie Týždenníka Trend

*„Celkový počet strán, ktoré sa mali zdigitalizovať v národnej knižnici, tým klesol z pôvodných 253,8 milióna na 40,3 milióna, čiže šesťnásobne. Jednak sa znížil počet objektov a tiež sa uprednostňujú písomnosti menej náročné na spracovanie na úkor náročnejších kníh. Napríklad články v novinách, príspevky v zborníkoch a podobne. Podľa pôvodnej zmluvy o nenávratnom finančnom príspevku mala knižnica zdigitalizovať celkovo 700-tisíc kníh. Tento cieľ sa znížil na 100-tisíc monografií.“*

05.10.2015

# Náklady na digitalizáciu (nie len skenovanie)

- infraštruktúru,
- investície - stavby, materiál,
- IKT,
- skenery,
- softvér,
- archivovanie,
- prístup
- hardvér,
- laboratórne vybavenie,
- konzervovanie
- energie,
- mzdy,
- odvody,
- poistné,
- zamestnanci,
- služby,
- slovom **všetko!**

# Zdroj podvodu (podľa môjho názoru)

- Správa Úradu pre verejné obstarávanie hovorí:

*"Pre každú každú položku aj pre každú kategóriu použil paretovu analýzu na stanovenie koeficiente váhovosti na ocenenie služieb a súvisiacich tovarov potrebných pre implementáciu národných projektov, definovaných v OPIS 2, t.j. určil váhu ceny pre každú kategóriu tak, aby dosiahol čo najefektívnejšie a najhospodárnejšie vynakladanie finančných prostriedkov za daný predmet zákazky."*

***V skutočnosti Ministerstvo kultúry a Úrad pre verejné obstarávanie nevykonali žiadny cenový prieskum. Len akceptovali návrhy cien budúceho dodávateľa v rámcovej zmluve.***

# Plán a skutočnosť - porovnanie

Objekty (zmenený plán SNK) Strany	A (plán) Projekt DIKDA/objekty	B(zmena) Objekty/počet zmena SNK	(C) Rozdiel oproti projektu/objekty
<b>1. Monografie a zväzky viacdielnych monografií zväzkov</b>	700 000	100 000	-600 000 kníh
<b>2. Seriály (čísla) výtlačkov</b>	28 000	350 000	+322 000
<b>3. Články a príspevky v zborníkoch článkov</b>	0	800 000	+800 000
<b>4. Mapy, plagáty, pohľadnice kusov</b>	10 250	10 000	+250
<b>Počet strán</b>	<b>253 847 750</b>	<b>40 300 000</b>	<b>-213 547 750</b>
<b>Celkom objektov</b>	<b>1 439 000</b>	<b>1 260 000</b>	<b>-179 000</b>

# Počítajme ďalej

- Podľa koncepcie MKSR nemá SNK digitálny obsah dlhodobo **archivovať** sama, ale prostredníctvom **Centrálneho dátového archívu**, ktorý je vybudovaný v rámci projektu OPIS2 v Univerzitnej knižnici v Bratislave.
- Tento archív má kapacitu **25 000 Terabytov** (=25 PB). Náklady na archív v UKB boli ca **33 000 000 €**.
- Z toho je pre digitálny obsah SNK plánovaná a obstaraná kapacita **17 000 TB** (=17 PB)
- Celkový počet TB v apríli 2018 je **4162,21 TB (zo 17 inštitúcií)**

# Centrálny dátový archív Univerzitná knižnica v Bratislave

Názov zmluvy: **Zmluva o poskytnutí nenávratného finančného príspevku**

- Číslo zmluvy: **MK-40/2012-M**
- Dodávateľ: **Univerzitná knižnica v Bratislave**  
**Michalská 1, 814 17 Bratislava**  
**Slovenská republika**  
**IČO: 00164631**  
Odberateľ: **Úrad vlády Slovenskej republiky**  
**Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava 1**  
**Slovenská republika**  
**IČO: 00151513**
- Celková hodnota predmetu zmluvy, ak ju možno určiť (vrátane DPH): **33  
184 470,48 €**
- Dátum uzatvorenia zmluvy: **13. marec 2012**
- **Kapacita CDA (archív) 25 PB (25 000 TB)**

# Počítajmeďalej! Archivovanie digitálneho obsahu

- Od roku 2012 do konca projektu v roku 2015, SNK do archívu nedala **17 000 terabytov**, ale len približne 80 **terabytov**, čo nie je ani len jedno percento plánovaného objemu.
- Tých **17 PB** v archíve UKB, ktoré sú určené pre SNK, predstavuje **67%** nákladov na archivovanie digitálneho obsahu z projektu SNK.
- Znamená to, že sumu **40 282 685 €**, ktorú použila na digitalizáciu SNK, **treba zvýšiť o 67% zo sumy 33 000 000 €. (67% z 33 000 000 je 22 110 000 €.)**.
- Suma na projekt SNK je takto zvýšená na hodnotu  
**62 392 685 €.**

# Počítajme ešte d'alej! Sprístupnenie digitálneho obsahu

- K sume **62 392 685 €** je potrebné pripočítať alikvotnú čiastku aj z projektu Národného osvetového centra, ktoré malo od konca novembra 2015 sprístupňovať digitálny obsah cez systém **Slovakiana**
- **Slovakiana** stála (projekt OPIS2 - Centrálna aplikáčná infraštruktúra) ca **23 000 000 €**.
- **Väčšina digitálneho obsahu mala byť zo SNK.**
- Zo sumy 23 000 000 je preto vhodné dedikovať na sprístupnenie digitálneho obsahu **odhadom ca 15 000 000 €**
- **Vývoj nového softvéru neboli potrebný!!!**

# Náklady na DIKDA spolu

- Projekt SNK: **40 282 685 € (-9 mil)**
  - Archív CDA v UKB pre SNK: **22 110 000 € (67% kapacity)**
  - Sprístupnenie v Slovakiane: **15 000 000 € (odhad alikv. časti)**
  - Digitalizácia písomného dedičstva (DIKDA)
  - Výsledok **40 300 000 strán (z plánovaných 250 000 000 strán)**
- Σ 77 392 685 €**

**Pri kurze 25 CZK za euro (ca 1,5 miliardy CZK)**

**Ca 2 € za stranu (plánované 0,19 €/strana)**

# Konzervovanie (nerealizované podľa projektu)

## Ciele IKDC:

Projekt KNIHASK (štátny plán základného výskumu SAV, STU, SNK, SNA): <http://kniha.ctf.stuba.sk>

- Technologický rozvoj najlepších dostupných konzervačných technológií (BAT) na Slovensku, alebo zmluvne potvrdené zabezpečenie zapojenia Slovenska do ich rozvoja (Nitrochemie)
- Udržateľný rozvoj technológie a zamestnanosti vysokoškolsky kvalifikovaných ľudí na Slovensku.
- Znižovanie merných nákladov na ochranu kultúrneho dedičstva
- Zvyšovanie úžitkových vlastností KAD
- Vývoj a optimalizácia technologických postupov ochrany KAD so zreteľom na udržanie ekologickej kvality životného prostredia a pracovného prostredia

# Technologické centrum KNIHASK



# UniLab S



# Navrhované procesy a výkony prevádzky IKDC

Proces	Spracované množstvo KAD (kg/r)
Deacidifikácia	20 000
Digitalizácia	50 000
Sterilizácia	80 000
Čistenie	80 000
Sušenie	20 000
Individuálne úpravy	2 000
Lyofilizácia	bez určenia množstva

# CBA=Cost Benefit Analysis

- Citát z CBA, povinnej prílohy projektu DIKDA: „Pri použití tejto metódy **pre potreby SNK** sa vychádza z nasledujúcich údajov (prepočítané na euro kurzom 1 EUR=1,3 USD):
- Počet dokumentov v knižniciach SR je **3 500 000** (od roku 1900 po rok 2010).
- Cena jedného dokumentu je odhadnutá na 76,9 EUR.
- Celková cena dokumentov je 269 230 769 EUR.
- Ročné straty sú 4,66% [ročná degradácia], čo vo finančnom vyjadrení predstavuje **12 546 154 EUR.**“

# CBA v SNK (priemyslové konzervovanie sa nekoná)

- V rámci projektu sa malo chemicky ošetrovať **cca 500 000 knižničných dokumentov** a **1,4 mil. dokumentov z národného archívu**, čo počas troch rokov realizácie predstavuje **1 900 000 kusov**.
- Touto metódou ročne zabráni stratám 4,66% z počtu 633 333 dokumentov.
- Cena jedného dokumentu je odhadnutá na **76,90 EUR (LC 100 USD)**
- Celková cena dokumentov je **48 703 308 EUR**.
- Ročné straty sú 4,66%, čo vo finančnom vyjadrení predstavuje **2 269 574EUR**.
- Prínos zo záchrany dokumentov je trvalý a tak do prínosov projektu je možné započítáť každoročnú záchrannu opotrebovania knižničného fondu o 4,66%.
- Návratnosť nákladov na projekt 10 rokov podľa CBA



# Závery

Okrem osobnej frustrácie aj profesionálne závery:

1. Do vedy, výskumu a vzdelávania patria aj poznatky o negatívnych javoch a skúsenostiach!
2. Nevyužitá historická príležitosť kvalitatívnej zmeny služieb informačných inštitúcií (fragmentovaný prístup, divoká digitalizácia...)
3. Plytvanie verejnými zdrojmi
4. Zlyhanie európskych a národných kontrolných orgánov a ÚVO
5. Zneužitie odborníkov politikmi a politizácia programu informatizácie
6. Nekompetentné riadenie na úrovni ministerstva a inštitúcie
7. Nedostatočný záujem odbornej informačnej komunity o zásadnú inováciu prostredníctvom masovej priemyslovej digitalizácie a konzervovania
8. Komunita na Slovensku takmer nereaguje na inovácie a výzvy (Big data, Digital Humanities, scientizácia LIS, READ...)

dusankatuscak@gmail.co  
m

Ďakujem za pozornosť